



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
23 April 2004
Russian
Original: English

Пятьдесят девятая сессия

Пункт 81 первоначального перечня**

**Информация о самоуправляющихся
территориях, передаваемая согласно
статье 73(е) Устава Организации
Объединенных Наций**

Информация о самоуправляющихся территориях, передаваемая согласно статье 73(е) Устава Организации Объединенных Наций

Доклад Генерального секретаря

Резюме

Настоящий доклад представляется во исполнение резолюции 58/102 Генеральной Ассамблеи от 9 декабря 2003 года в соответствии с содержащимся в ней положением о передаче информации управляющими державами согласно статье 73(е) Устава Организации Объединенных Наций.

* Переиздано по техническим причинам.

** A/59/50 и Corr.1.



1. Согласно положениям статьи 73(е) Устава Организации Объединенных Наций члены Организации Объединенных Наций, которые несут или принимают на себя ответственность за управление территориями, народы которых не достигли еще полного самоуправления, обязаны регулярно передавать Генеральному секретарю информацию, относящуюся к экономическим и социальным условиям, а также условиям образования на территориях, за которые они соответственно несут ответственность, кроме тех территорий, на которые распространяется действие глав XII и XIII. Кроме того, Генеральная Ассамблея в ряде резолюций, последней из которых является резолюция 58/102, предложила соответствующим управляющим державам передавать или продолжать передавать Генеральному секретарю информацию, предусмотренную статьей 73(е) Устава, а также по возможности наиболее полную информацию о политических и конституционных изменениях в соответствующих территориях.
2. В прилагаемой к настоящему докладу таблице указаны даты представления Генеральному секретарю предусмотренной в статье 73(е) Устава информации за 1999–2004 годы.
3. Информация, передаваемая согласно статье 73(е) Устава, излагается обычно в установленной форме, одобренной Генеральной Ассамблеей, и включает сведения о географии, истории, населении, экономических и социальных условиях и условиях в области образования. Что касается территорий, находящихся под управлением Новой Зеландии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии и Соединенных Штатов Америки, то в годовых докладах об этих территориях содержится также информация по конституционным вопросам. Во время заседаний Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам представитель Новой Зеландии представляет дополнительную информацию о политических и конституционных изменениях на Токелау. Новая Зеландия, Соединенное Королевство и Соединенные Штаты передают также дополнительные данные о территориях, находящихся под их управлением.
4. Во исполнение положений пункта 5 резолюции 1970 (XVIII) Генеральной Ассамблеи от 16 декабря 1963 года и других соответствующих резолюций Ассамблеи, включая, в частности, резолюцию 58/102, Секретариат продолжал использовать передаваемую информацию при подготовке для Специального комитета рабочих документов по каждой территории. Специальный комитет учитывал эту информацию при выработке своих решений в отношении этих территорий; эти решения излагаются в соответствующих главах доклада Комитета Ассамблее на ее текущей сессии (см. A/58/23 (Part II)). В докладе также содержится отчет о мерах, принятых Специальным комитетом во исполнение резолюции 1970 (XVIII) (там же, глава VIII).
5. **Рекомендация: полученная от управляющих держав информация о несамоуправляющихся территориях будет использоваться при подготовке рабочих документов Секретариата и будет обсуждаться Специальным комитетом по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам на его ежегодной сессии.**

Приложение

Даты передачи информации согласно статье 73(е) Устава Организации Объединенных Наций с указанием охватываемого периода^a

	Информация, полученная в 2003 году		Информация, полученная в 2004 году	
	Дата передачи	Охватываемый период	Дата передачи	Охватываемый период
Франция				
Новая Каледония ^b	—		15 января 2004 года	2003 год
Новая Зеландия				
Токелау	24 февраля 2003 года	Август 2002 года — февраль 2003 года	15 января 2004 года	Июль 2003 года — январь 2004 года
Испания				
Западная Сахара ^c	—		—	
Соединенное Королевство Ве- ликобритании и Северной Ир- ландии				
Все самоуправляющиеся территории Великобритании	Январь 2002 года	2002–2003 годы	12 января 2004 года	2003 год
Ангилья	—	—	12 января 2004 года	2001–2003 годы
Бермудские острова	—	—	12 января 2004 года	2000–2003 годы
Британские Виргинские острова	Январь 2003 года	2001–2002 годы	19 декабря 2003 года	2002–2003 годы
Каймановы острова	17 января 2003 года	2001–2004 годы	12 января 2004 года	
Фолклендские (Мальвин- ские) острова	15 января — 14 февраля 2003 года	3 января 2003 года	12 января 2004 года	2003 год
Гибралтар	15 января 2003 года	2002 год	12 января 2004 года	2003 год
Монтсеррат	15 января 2003 года	2001 год	12 января 2004 года	1999–2003 годы
Питкэрн	15 января 2003 года	2001 год	19 декабря 2003 года	Январь — ноябрь 2003 года
Остров Св. Елены	—	—	Январь 2004 года	2001 год — октябрь 2003 года
Острова Тёркс и Кайкос	—	—	—	
Соединенные Штаты Америки				
Американское Самоа	16 апреля 2003 года	2000–2005 годы	—	
Гуам	16 апреля 2003 года	2000–2005 годы	—	
Виргинские острова Соеди- ненных Штатов	16 апреля 2003 года	2000–2005 годы	—	

^a Предварительный перечень территорий, в отношении которых применима Декларация о предоставлении независимости колониальным странам и народам (резолюция 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1960 года), см. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, восемнадцатая сессия, Приложение*, добавление к пункту 23 повестки дня (A/54/46/Rev.1), приложение I.

^b Генеральная Ассамблея, как указывается в ее резолюции 41/41 А от 2 декабря 1986 года, «считает, что с учетом положений главы XI Устава Организации Объединенных Наций и резолюций 1514 (XV) и 1541 (XV) Генеральной Ассамблеи Новая Каледония является самоуправляющейся территорией по смыслу Устава».

^c 26 февраля 1976 года Постоянный представитель Испании при Организации Объединенных Наций информировал Генерального секретаря о том, что «правительство Испании с сегодняшнего дня окончательно прекращает свое присутствие на территории Сахары и считает необходимым официально заявить следующее: ... а) в результате прекращения своего участия во временной администрации, созданной для управления территорией, Испания в дальнейшем считает себя свободной от всякой ответственности международного характера в отношении управления упомянутой территорией ...» (A/31/56-S/11997). Текст, отпечатанный типографским способом, см. *Официальные отчеты Совета Безопасности, тридцать первый год, Дополнение за январь, февраль и март 1976 года.*
